

即時發佈



中國建設銀行(亞洲)公佈二零零八年度業績
綜合除稅後溢利二億八千二百萬港元
資產質素維持在優良水平

香港 - 二零零九年四月三十日 - 中國建設銀行(亞洲)股份有限公司(「建行(亞洲)」)今日公佈截至二零零八年十二月三十一日, 全年業績綜合除稅後溢利達二億八千二百萬港元。該行於二零零七年度錄得之除稅後溢利為六億零三百六十萬港元。

環球信貸危機及經濟下滑所引致的負面營商環境, 為銀行業帶來史無前例的壓力。二零零八年內, 由於信貸、市場、流動資金及營運等風險增加及市場對樓宇按揭、財富管理及投資服務的需求大大下降, 香港零售銀行業因此面對沉重壓力。不利的市場環境對該行整體盈利帶來顯著影響。截至二零零八年十二月三十一日, 全年綜合除稅後溢利錄得二億八千二百萬港元, 較二零零七年下降百分之五十三。淨溢利之下降亦反映過去兩年, 因為該行零售分行急速擴展, 而令營運成本大幅增加。

二零零八年下半年, 由於受到投資意欲低沉及疲弱的股票市場等負面影響, 期內該行服務費及佣金收入淨額較去年同期下調百分之十六。然而, 儘管營商環境惡劣, 該行外匯相關產品之收入, 如外匯孖展交易業務, 外匯掛鈎存款及外幣掉期等, 仍然獲得增長, 令該行二零零八年整體非利息收入錄得百分之十二的理想增幅。

貸款及客戶存款總額按年遞增, 分別較去年飆升百分之二十及百分之十八。儘管錄得此強勁的增長, 該行淨利息收入較二零零七年減少百分之十五至七億一千萬港元。淨利息收入下跌主要由於貸款市場息率價格競爭激烈及香港銀行同業拆息高企引致資金成本上漲, 令整體貸款及存款的淨息差減少。年內香港銀行同業拆息大致維持於較高水平, 尤其於第四季環球金融危機爆發之後。由於主要金融市場不穩, 令該行以盈餘資金投資於其他金融機構發行的短期及信貸質素優良的證券產品的機會大為局限, 亦因此引致淨利息收入減少。

該行資產質素繼續優於同業之平均值。截至二零零八年十二月三十一日, 逾期三個月以上之貸款總數佔總貸款額的比率為百分之零點零七, 遠低於百分之零點四九之行業平均值。截至二零零八年十二月三十一日, 特定分類貸款比率亦處於相當滿意之水平, 僅為百分之零點三九, 較百分之一點二四之行業平均值為佳。由於經濟下滑, 數項商業借貸的信貸質素亦受影響, 導致二零零八年個別減值撥備增加至七千五百二十萬港元, 而於二零零七年之實際減值為五百七十萬港元。二零零八年之整體減值撥備包括個別及綜合減值撥備則為八千六百三十萬港元。年內, 貸款淨撇銷額為年底未償還貸款總額的百分之零點零零四, 較去年的百分之零點零一為佳。全賴審慎的投資政策及風險管理, 該行年內未有因證券或其他投資而出現任何重大損失。同時, 該行亦沒有參與銷售雷曼迷你債券。

- 續上頁 -



相對去年，總營運支出增加百分之二十四。主要因為該行進行系統整合、分行擴展及業務發展而導致員工費用、營業租金、系統及市場推廣成本增加而引致。

二零零八年內該行於澳門之全資附屬公司，中國建設銀行(澳門)股份有限公司的業務維持穩定增長。貸款及客戶存款總額分別較上年度增長百分之十八及百分之十二。二零零八年錄得除稅後溢利四千二百萬港元，較二零零七年減少百分之二十八。

年內，該行繼續擴展分行網絡，設於香港及澳門的零售分行數目由二零零七年的二十四間增加至三十九間，當中包括三間「貴賓晉裕」財富管理中心。除新增十五間分行外，兩間新商業銀行辦事處亦於去年投入服務，照顧企業客戶在財務及理財的需要。而為配合業務發展，該行的員工團隊亦由一年前的九百四十人增加至現時一千二百人。

配合該行致力為客戶提供優質及增值服務的目標，二零零八年先後推出多項嶄新的產品及服務。

該行與母行中國建設銀行攜手發展及開創嶄新的「陸港通龍卡」及「人民幣信用卡」。兩項產品均特別為往來中港頻繁的商旅客，提供額外理財便利。該行亦於年內推出「貴賓晉裕」，為擁有高資產的尊貴客戶度身打造財富管理服務；而「樂年理財」，則主要照顧年長客戶需要。「出糧增值」讓客戶尊享一系列出糧戶口增值的服務。至於投資服務方面，該行亦推出「人民幣不交收遠期外匯合約」及「黃金買賣」等。

為了提供客戶更簡易及便利之銀行服務，該行繼續提升網上銀行平台，加設多項服務功能，例如開立證券戶口及跨行轉帳等。

建行(亞洲)行政總裁兼首席執行官馬志文稱：「雖然面對環球金融危機，我們很欣慰本行財務狀況及資產質素依然保持強健。由於我們獲得母行的全力支持以及嚴守審慎風險管理政策，因此得以有效控制風險及令業務保持健康發展。」

馬氏續稱：「我們於二零零八年內新吸納的客戶人數錄得非常可觀的增幅，再創本行新高。二零零九年，我們將會繼續拓展分行網絡及推出更多新產品及服務，以配合客戶的不同需要。同時，我們會加強與母行的合作，更善運用彼此擁有之產品及服務優勢，務求為客戶創造最佳服務，以繼續增加我們於本地銀行業的市場佔有率為目標。」

- 往下頁 -

- 續上頁 -



關於中國建設銀行(亞洲)股份有限公司

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司於二零零六年十二月二十九日成為中國建設銀行股份有限公司(「建行」)全資擁有的附屬公司;前名為美國銀行(亞洲),該行於二零零六年十二月三十日易名為中國建設銀行(亞洲)股份有限公司(「建行(亞洲)」)。

建行(亞洲)在香港及澳門現有三十六間分行,為客戶提供多元化的個人、零售及商業銀行產品及服務。另有三間特別為擁有高資產客戶而設的「貴賓晉裕」財富管理中心。

個人銀行服務方面,建行(亞洲)提供傳統櫃檯服務、外匯及現金交易服務,並設有配合客戶理財需要的存款、貸款、投資、綜合理財、保險、信用卡及電子理財服務。零售及商業銀行方面,該行提供各種貿易融資、營運資金及有期貨款、外匯、租賃、保險、投資及電子理財產品及服務。詳情請瀏覽www.asia.ccb.com。

關於中國建設銀行股份有限公司

中國建設銀行股份有限公司在中國擁有長期的經營歷史。其前身中國人民建設銀行於一九五四年成立,一九九六年改名為中國建設銀行。中國建設銀行股份有限公司由原中國建設銀行於二零零四年九月分立而成立,繼承了原中國建設銀行的商業銀行業務及相關的資產和負債。建設銀行總部設在北京。截至二零零八年十二月三十一日,在境內設有接近一萬三千四百個分支機構,並在香港、新加坡、法蘭克福、約翰尼斯堡、東京、首爾和紐約(新近批准設立)設有分行,在倫敦、紐約、悉尼設有代表處,全資擁有中國建設銀行(亞洲)股份有限公司、建銀國際(控股)有限公司,持有中德住房儲蓄銀行有限公司、建信基金管理有限責任公司及建信金融租賃股份有限公司的控股權,現有員工約三十萬人。

建設銀行 H 股於二零零五年十月二十七日在香港聯合交易所上市交易,股票代號為 939; A 股於二零零七年九月二十五日在上海證券交易所上市交易,股票代號為 601939。

- 完 -

新聞垂詢,請聯絡:

王韋娜
副總裁兼企業傳訊主管
策略籌劃、市務及傳訊部
中國建設銀行(亞洲)
電話 : (852) 3718 2247
電郵 : willa.wong@asia.ccb.com
網址 : www.asia.ccb.com

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

綜合收益表
截至二零零八年十二月三十一日止年度

	2008 港幣千元	2007 港幣千元
利息收入	2,599,814	2,186,929
利息支出	<u>(1,889,391)</u>	<u>(1,347,306)</u>
利息收入淨額	710,423	839,623
費用及佣金收入淨額	210,692	249,841
按公平價值計入損益的金融工具收益淨額	267,687	179,380
其他經營收入	<u>4,575</u>	<u>2,227</u>
經營收入總額	1,193,377	1,271,071
經營費用	<u>(784,908)</u>	<u>(633,486)</u>
未扣除減值損失的經營溢利	408,469	637,585
貸款減值(扣除)/回撥及其他信貸風險準備	<u>(86,260)</u>	<u>65,692</u>
經營溢利	322,209	703,277
出售可供出售金融資產溢利	1,938	-
應佔聯營公司溢利	<u>7,676</u>	<u>21,351</u>
除稅前溢利	331,823	724,628
稅項	<u>(49,325)</u>	<u>(121,057)</u>
股東應佔淨溢利	<u>282,498</u>	<u>603,571</u>

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

綜合資產負債表
於二零零八年十二月三十一日

	2008 港幣千元	2007 港幣千元 (重報)
資產		
現金和在銀行的結存	10,640,774	6,596,883
存放銀行於一至十二個月內到期的款項	9,283,965	17,347,784
銀行貸款	6,091,126	257,407
客戶貸款	40,325,132	33,770,330
按公平價值計入損益的金融工具	439,666	2,397,206
可供出售金融資產	551,479	1,813,192
衍生金融工具	477,951	358,621
於聯營公司的投資	112,253	104,577
應收當期稅項	23,284	-
遞延稅項資產	4,872	2,227
物業和設備	189,894	151,557
租賃土地權益	74,869	76,670
其他資產	<u>493,112</u>	<u>1,099,865</u>
資產總值	<u>68,708,377</u>	<u>63,976,319</u>
負債		
銀行的存款和結存	15,336,042	17,824,020
客戶存款	40,838,600	34,480,361
已發行存款證	2,661,870	2,000,726
衍生金融工具	492,464	366,294
應付當期稅項	5,833	19,357
其他負債	<u>494,772</u>	<u>668,330</u>
負債總額	59,829,581	55,359,088
權益		
股本	310,131	310,131
儲備	<u>8,568,665</u>	<u>8,307,100</u>
權益總額	8,878,796	8,617,231
權益和負債總額	<u>68,708,377</u>	<u>63,976,319</u>

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

客戶貸款

(a) 客戶貸款扣除減值

	本集團	
	2008 港幣千元	2007 港幣千元 (重報)
客戶貸款總額	40,500,094	33,859,440
減：減值準備		
- 綜合評估	(67,754)	(55,380)
- 個別評估	<u>(107,208)</u>	<u>(33,730)</u>
客戶貸款淨額	40,325,132	33,770,330
	<u>=====</u>	<u>=====</u>
計入客戶貸款有：		
貿易票據	59,639	88,978
減：減值準備		
- 綜合評估	<u>(738)</u>	<u>(942)</u>
	58,901	88,036
	<u>=====</u>	<u>=====</u>

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

客戶貸款 (續)

(b) 按行業分析的客戶貸款總額

	<u>本集團</u>	
	2008 結餘 港幣千元	備有抵押品 的貸款比重 (%)
在香港使用的貸款：		
工商金融		
- 物業發展	68,119	0.00
- 物業投資	14,436,969	94.93
- 金融企業	728,060	49.41
- 股票經紀	9,138	96.30
- 批發與零售業	1,412,228	78.24
- 製造業	1,726,727	39.51
- 運輸與運輸設備	1,006,790	25.02
- 娛樂活動	18,145	94.04
- 資訊科技	152,711	60.07
- 其他	<u>1,851,000</u>	83.75
	21,409,887	
個人		
- 購買「居者有其屋計劃」、「私人參建居屋計劃」 及「租者置其屋計劃」的樓宇放款	18,465	99.99
- 購買其他住宅物業貸款	11,874,328	99.87
- 其他	<u>3,480,292</u>	64.18
	15,373,085	
貿易融資	1,277,877	29.56
在香港境外使用的貸款	<u>2,439,245</u>	70.70
客戶貸款總額	<u><u>40,500,094</u></u>	

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

客戶貸款 (續)

(c) 已逾期三個月以上的客戶貸款總額：

	本集團			
	2008 估總額		2007 估總額	
	港幣千元	百分比	港幣千元	百分比
三個月以上至六個月	20,637	0.05	3,991	0.01
六個月以上至一年	3,617	0.01	11,592	0.03
一年以上	<u>3,250</u>	<u>0.01</u>	<u>6,159</u>	<u>0.02</u>
已逾期三個月以上的貸款總額	27,504	0.07	21,742	0.06
	=====	====	=====	====
就上述逾期貸款作出的個別評估減值準備	24,164		7,301	
	=====		=====	
就逾期貸款所持抵押品的可變現淨值	4,380		24,149	
	=====		=====	
逾期貸款的有擔保部分	2,533		18,395	
逾期貸款的無擔保部分	<u>24,971</u>		<u>3,347</u>	
	27,504		21,742	
	=====		=====	

(d) 經重組客戶貸款：

	本集團			
	2008		2007	
	港幣千元	估總額 百分比	港幣千元	估總額 百分比
經重組客戶貸款	<u>22,842</u>	<u>0.06</u>	<u>25,931</u>	<u>0.07</u>
	=====	====	=====	====

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

資本充足比率及資本管理

(a) 資本充足比率

	本集團	
	2008	2007
於十二月三十一日的資本充足比率	18.72%	21.71%
於十二月三十一日的核心資本充足比率	18.72%	21.54%

於二零零八年十二月三十一日的資本充足比率，是按包括本銀行及附屬公司－中國建設銀行（澳門）股份有限公司在內的綜合基礎計算，並符合銀行業（資本）規則的要求。資本基礎總額的扣減項目包括於經營非銀行業務的部份附屬公司－即建行證券有限公司及建行（代理人）有限公司的投資，而這些公司的風險加權資產並無併入本集團的風險加權資產總額計算。

在計算風險加權資產方面，本集團分別採用標準（信用風險）計算法及標準（市場風險）計算法計算信用風險及市場風險。至於營運風險資本要求，則採用基本指標計算法計算。

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

資本充足比率及資本管理 (續)

(b) 扣減後的資本基礎

	本集團	
	2008	2007
	港幣千元	港幣千元
<i>核心資本：</i>		
繳足股款之普通股股本	310,131	310,131
公開儲備	7,812,780	7,286,318
收益表	227,238	575,381
減：遞延稅項資產	<u>(5,293)</u>	<u>(2,644)</u>
扣減前的核心資本總額	8,344,856	8,169,186
減：核心資本扣減項目	<u>(557,954)</u>	<u>(258,205)</u>
扣減後之核心資本總額	<u>7,786,902</u>	<u>7,910,981</u>
<i>附加資本：</i>		
按公平價值重估持有可供出售股票及債務證券 而產生虧損的儲備	(44)	(1,598)
一般銀行業風險的監管儲備	314,354	265,435
整體評估的減值準備	<u>67,754</u>	<u>55,380</u>
扣減前的附加資本總額	382,064	319,217
減：附加資本扣減項目	<u>(382,064)</u>	<u>(258,206)</u>
扣減後之附加資本總額	-	61,011
	-----	-----
扣減前之資本基礎總額	8,726,920	8,488,403
資本基礎總額的扣減項目總額	<u>(940,018)</u>	<u>(516,411)</u>
扣減後之資本基礎總額	<u>7,786,902</u>	<u>7,971,992</u>

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

分類資料

(a) 按地區分類之客戶貸款總額

	本集團	
	2008 港幣千元	2007 港幣千元 (重報)
香港	37,984,604	31,576,996
其他	<u>2,515,490</u>	<u>2,282,444</u>
	<u>40,500,094</u>	<u>33,859,440</u>

(b) 按地區分類之減值貸款

	本集團			
	2008		2007	
	減值 貸款總額 港幣千元	個別評估 減值準備 港幣千元	減值 貸款總額 港幣千元	個別評估 減值準備 港幣千元
香港	150,866	107,170	49,581	33,730
澳門	<u>38</u>	<u>38</u>	<u>-</u>	<u>-</u>
	<u>150,904</u>	<u>107,208</u>	<u>49,581</u>	<u>33,730</u>

地區分析是以客戶所在地為依據，當中並無計及風險轉移因素。

(c) 跨境債權

	本集團		
	銀行 港幣千元	其他 港幣千元	總額 港幣千元
二零零八年十二月三十一日			
亞太區 (不包括香港)	20,267,500	3,558,255	23,825,755
歐洲	<u>3,117,549</u>	<u>15,710</u>	<u>3,133,259</u>
二零零七年十二月三十一日			
亞太區 (不包括香港)	21,069,777	1,945,295	23,015,072
歐洲	<u>6,256,642</u>	<u>57,301</u>	<u>6,313,943</u>

地區分析已計及風險轉移因素。

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

分類資料 (續)

(d) 地區及業務分類

以下就本集團的地區及業務分類呈列分析資料

(i) 地區分類

	本集團				
	經營 或有負債 收入總額 港幣千元	除稅 前溢利 港幣千元	資產總值 港幣千元	負債總額 港幣千元	或有負債 及承擔 港幣千元
二零零八年十二月三十一日					
香港	1,103,015	283,677	67,914,817	59,023,802	4,980,369
澳門	96,597	48,146	4,313,791	3,518,205	604,365
減：集團內部項目	<u>(6,235)</u>	<u>-</u>	<u>(3,520,231)</u>	<u>(2,712,426)</u>	<u>(9,847)</u>
	<u>1,193,377</u>	<u>331,823</u>	<u>68,708,377</u>	<u>59,829,581</u>	<u>5,574,887</u>
二零零七年十二月三十一日					
香港	1,189,459	657,321	63,353,644	54,671,004	4,943,870
澳門	107,884	67,307	3,615,635	2,862,444	501,596
減：集團內部項目	<u>(26,272)</u>	<u>-</u>	<u>(2,992,960)</u>	<u>(2,174,360)</u>	<u>(106,127)</u>
	<u>1,271,071</u>	<u>724,628</u>	<u>63,976,319</u>	<u>55,359,088</u>	<u>5,339,339</u>

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

分類資料 (續)

(d) 地區及業務分類 (續)

(ii) 業務分類

本集團的主要業務分類如下：

商業銀行業務

這分類是指向企業、證券商號及中小企業提供廣泛的金融產品和服務。該等產品和服務包括商業貸款、銀團貸款、商住按揭貸款、貿易融資、機器及設備租賃、股票經紀融資以及接受存款服務。

零售銀行業務

這分類是指向個人客戶提供廣泛的金融產品和服務。該等產品和服務包括個人貸款、住宅按揭貸款、汽車融資、接受存款服務、理財、保險及證券代理服務。

財資業務

這分類涵蓋本銀行的財資業務。財資部門會進行銀行同業貨幣市場交易及投資債務工具。同時，亦會自營債務工具、衍生工具及外幣等交易。司庫負責代客戶進行衍生工具交易，例如外匯交易。該部門職能還包括管理本集團的整體流動資金狀況，包括發行存款證。

其他及未分類業務

這方面是指並非直接歸屬以上分類或無法合理分類的總部資產、負債、資本盈利以及收支等。

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

分類資料 (續)

(d) 地區及業務分類 (續)

(ii) 業務分類 (續)

	本集團				總額
	商業	零售	2008 財資業務	其他及	
	銀行業務 港幣千元	銀行業務 港幣千元	港幣千元	未分類 港幣千元	港幣千元
經營收入總額	371,465	447,551	141,155	233,206	1,193,377
未計減值損失的 經營溢利/(損失)	279,767	99,629	130,804	(101,731)	408,469
經營溢利/(損失)	186,919	106,217	130,804	(101,731)	322,209
除稅前溢利/(損失)	186,919	106,217	132,742	(94,055)	331,823
分類資產總額	25,231,611	22,609,204	20,726,488	141,074	68,708,377

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

分類資料 (續)

(d) 地區及業務分類 (續)

(ii) 業務分類 (續)

	本集團				總額 港幣千元
	商業	零售	2007 財資業務 港幣千元	其他及 未分類 港幣千元	
經營收入總額	323,791	570,825	22,977	353,478	1,271,071
未計減值損失的 經營溢利	251,372	339,020	15,173	32,020	637,585
經營溢利	298,438	357,646	15,173	32,020	703,277
除稅前溢利	298,438	357,646	15,173	53,371	724,628
分類資產總額	18,078,369	16,526,247	28,504,204	867,499	63,976,319

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司
二零零八年業績

貨幣集中情況

	本集團						
	總額	其中					
	港幣千元	澳元 港幣千元	日元 港幣千元	紐元 港幣千元	加元 港幣千元	美元 港幣千元	澳門幣 港幣千元
二零零八年十二月三十一日							
現貨資產	27,816,394	325,207	669,115	95,957	23,243	24,200,083	767,885
現貨負債	(30,077,280)	(1,731,823)	(604,883)	(423,512)	(441,086)	(24,455,177)	(559,179)
遠期買入	19,811,083	1,647,950	1,550,771	748,586	641,327	9,397,056	-
遠期賣出	<u>(17,351,809)</u>	<u>(274,574)</u>	<u>(1,689,642)</u>	<u>(443,184)</u>	<u>(244,987)</u>	<u>(8,999,995)</u>	<u>-</u>
長/(短)盤淨額	198,388	(33,240)	(74,639)	(22,153)	(21,503)	141,967	208,706
	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====
結構性倉盤淨額	423,447	-	-	-	-	-	423,447
	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====
	本集團						
	總額	其中					
	港幣千元	澳元 港幣千元	日元 港幣千元	紐元 港幣千元	加元 港幣千元	美元 港幣千元	澳門幣 港幣千元
二零零七年十二月三十一日							
現貨資產	30,539,583	16,206	103,003	793	9,828	29,497,094	608,506
現貨負債	(30,016,124)	(1,589,284)	(66,056)	(306,661)	(405,364)	(26,271,098)	(380,332)
遠期買入	12,166,352	2,220,293	394,789	469,039	514,964	5,794,462	-
遠期賣出	<u>(12,444,189)</u>	<u>(640,394)</u>	<u>(487,424)</u>	<u>(185,566)</u>	<u>(147,969)</u>	<u>(8,814,690)</u>	<u>(1,069)</u>
長/(短)盤淨額	245,622	6,821	(55,688)	(22,395)	(28,541)	205,768	227,105
	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====
結構性倉盤淨額	423,447	-	-	-	-	-	423,447
	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====

本集團之結構性澳門幣資產包括於澳門附屬公司之投資。